

SATURN+G

Segatrice a nastro manuale per tagli da 0° a 60° destra e 45° sinistra.

Sistema di discesa gravitazionale dell'arco con cilindro idraulico e valvola di regolazione discesa in posizione frontale.

Micro d'arresto lama a fine taglio.

Solida morsa in ghisa a traslazione manuale, con avvicinamento manuale e bloccaggio rapido del pezzo a leva.

Rotazione arco con fermi di battuta a 0°, 45°, 60° e -45°.

Scala graduata per lettura angolo e robusta leva di bloccaggio.

Manual band saw machine to cut from 0° to 60° right and 45° left.

Head gravity feeding system, hydraulic cylinder and front valve for feeding regulation.

Blade stopping micro at the end of the cut.

Tough cast-iron vice manually movable, with manual approach and fast lever piece clamping.

Head rotation angle stop at 0°, 45°, 60° and -45°.

Graduated scale for angle measure reading and strong locking lever.

Scie à ruban manuelle pour coupes de 0° à 60° à droite et 45° à gauche.

Système de descente gravitationnelle de l'archet par vérin hydraulique et soupape de régulation descendante en position frontale.

Micro arrêt lame à fin de coupe.

Étau blocage matériel très solide en fonte à décalage manuel, positionnable manuellement et avec système de blocage rapide de la pièce par levier.

Rotation arched with stops d'arrêt à 0°, 45°, 60° et -45°.

Échelle graduée pour lecture de l'angle et robuste levier de blocage.

CAPACITÀ DI TAGLIO

CUTTING CAPACITY • CAPACITÉ DE COUPE

	Ø mm	a b axb mm	a b axb mm	a b axb mm
0°	305	300	300x375	300x375
45° →	260	240	155x260	300x220
60° →	170	160	160x170	265x150
-45° ←	280	255	180x280	300x245

CARATTERISTICHE TECNICHE

TECHNICAL CHARACTERISTICS • CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

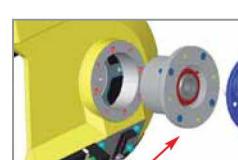
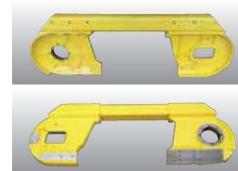
mm	m/min	kW	m/min	kW	kW	Kg	axb x c m	h ± 10 mm
3420x27x0,9	35-70	1,3	16-100	1,5	0,08	770	1,0x1,6x1,6	990
SATURN+G	SATURN+G+VHZ							

OPTIONAL OPTIONALS • OPTIONS

DM
KIT PN
LX
NB1
NB2
VAT



ALCUNE CARATTERISTICHE A FEW FEATURES • QUELQUES CARACTÉRISTIQUES



Struttura arco realizzata in 3 parti:
• testata folle in alluminio per diminuire il peso ed idonea ad assorbire le vibrazioni
• traversa in acciaio strutturale
• testata motore in ghisa per diminuire le vibrazioni durante il taglio

Battute meccaniche per la rotazione rapida dell'arco ai gradi 0°, 45°, 60° e -45°.

Solida morsa in ghisa a traslazione manuale, con avvicinamento manuale e bloccaggio rapido del pezzo a leva.

Traslazione su guide lineari della morsa per tagli a destra e sinistra.

Gruppo flangia con cuscinetti conici contrapposti a sostegno del volantino motore, soluzione che permette di preservare il riduttore dagli sforzi causati dalla tensionatura della lama e quindi di garantirne una lunga vita.

Vasca refrigerante da 40 l integrata nella parte superiore del basamento, facilmente accessibile per la pulizia e il riempimento, con tappo di scarico.

Head structure in three parts:
• head in aluminium special alloy to reduce its weight idle head in aluminum to reduce the weight and suitable to dampen vibrations
• cross beam in structural steel
• motor head in cast iron to reduce vibrations during the cut

Mechanical stops for a fast head rotation at 0°, 45°, 60° and -45° degrees.

Tough cast-iron vice manually movable, with manual approach and fast lever piece clamping.

Translation on vice linear guides for right and left side cuttings.

Flange unit with conical bearings opposite to the motor wheel, solution which allows preserving the gear unit by the efforts caused by the blade tensioning and thus ensuring it a long life.

40 l coolant tank integrated in the upper part of the basement, easily accessible for cleaning and filling with exhaust plug.

Structure archet en 3 parties:
• tête en alliage spécial d'aluminium pour en réduire le poids
• traverse en acier aluminium pour en réduire le poids et apte à amortir les vibrations
• tête moteur en fonte pour réduire les vibrations pendant la coupe

Arrêts mécaniques pour une rotation rapide de l'archet à 0°, 45°, 60° et -45° degrés.

Etau blocage matériel très solide en fonte à décalage manuel, positionnable manuellement et avec système de blocage rapide de la pièce par levier.

Décalage sur guides linéaires de l'étau pour coupes à droite et à gauche.

Groupe bride avec roulements à cônes opposés à l'appui du volant moteur, solution qui permet de préserver le réducteur des efforts dus à la tension du ruban et de lui garantir une longue durée.

Bac réfrigérant de 40 l intégré dans la partie supérieure du bâti, facile à joindre pour le nettoyage et le remplissage, avec bouchon de vidange.